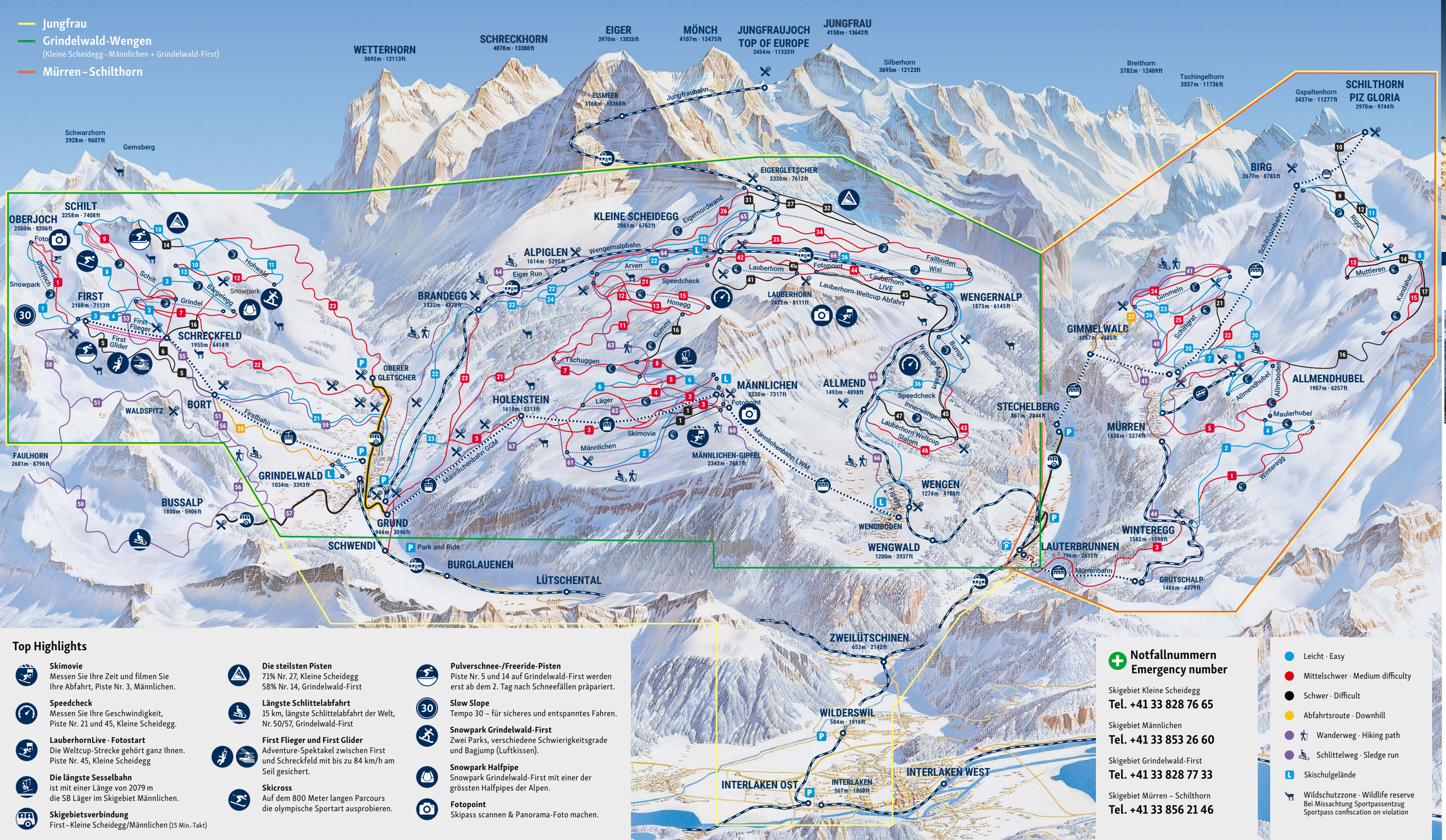


Top Highlights

Skimovie
Messen Sie Ihre Zeit und filmen Sie Ihre Abfahrt, Piste Nr. 3, Männlichen.

Speedcheck
Messen Sie Ihre Geschwindigkeit, Piste Nr. 21 und 45, Kleine Scheidegg.

LauberhornLive · Fotostart
Die Weltcup-Strecke gehört ganz Ihnen. Piste Nr. 45, Kleine Scheidegg

Die längste Sesselbahn
ist mit einer Länge von 2079 m die SB Läger im Skigebiet Männlichen.

Skigebietsverbindung
First – Kleine Scheidegg/Männlichen (15 Min.-Takt)

Die steilsten Pisten
71% Nr. 27, Kleine Scheidegg
58% Nr. 14, Grindelwald-First

Längste Schlittelabfahrt
15 km, längste Schlittelabfahrt der Welt, Nr. 50/57, Grindelwald-First

First Flieger und First Glider
Adventure-Spektakel zwischen First und Schreckfeld mit bis zu 84 km/h am Seil gesichert.

Skicross
Auf dem 800 Meter langen Parcours die olympische Sportart ausprobieren.

Pulverschnee-/Freeride-Pisten
Piste Nr. 5 und 14 auf Grindelwald-First werden erst ab dem 2. Tag nach Schneefällen präpariert.

Slow Slope
Tempo 30 – für sicheres und entspanntes Fahren.

Snowpark Grindelwald-First
Zwei Parks, verschiedene Schwierigkeitsgrade und Bagjump (Luftkissen).

Snowpark Halfpipe
Snowpark Grindelwald-First mit einer der grössten Halfpipes der Alpen.

Fotopoint
Skipass scannen & Panorama-Foto machen.

Notfallnummern
Emergency number

Skigebiet Kleine Scheidegg
Tel. +41 33 828 76 65

Skigebiet Männlichen
Tel. +41 33 853 26 60

Skigebiet Grindelwald-First
Tel. +41 33 828 77 33

Skigebiet Mürren – Schilthorn
Tel. +41 33 856 21 46

- Leicht · Easy
- Mittelschwer · Medium difficulty
- Schwer · Difficult
- Abfahrtsroute · Downhill
- Wanderweg · Hiking path
- Schlittelweg · Sledge run
- Skischulgelände
- Wildschutzzone · Wildlife reserve
  Bei Missachtung Sportpassentzug
  Sportpass confiscation on violation

Jungfrau Ski Region

TOP OF EUROPE · SAISON 2018/19

jungfrau.ch

Saisonzeiten · Season periods

Durchgehend offen · Continuous operation

Grindelwald-First:	22.12.2018 – 31.03.2019
Kleine Scheidegg:	01.12.2018 – 22.04.2019
Männlichen:	15.12.2018 – 31.03.2019
Mürren-Schilthorn:	08.12.2018 – 22.04.2019

Wochenendbetrieb · Weekend operation
bei guten Schneeverhältnissen ab Mitte November. Mürren-Schilthorn bis Ende April. Informationen: **jungfrau.ch/winter**

Sicherheitsinformation Pistendienst

Anordnungen sind von jedem Gast zu beachten. Bei rücksichtslosem Verhalten (insbesondere Nichtbeachten der FIS-Regeln, Missachten von Signalen, Weisungen und Absperrungen sowie Befahren von Wald- und Wildschutzzonen und lawinengefährdeten Hängen) kann der Fahrausweis entzogen werden. Es entsteht keinerlei Anspruch auf Rückerstattung bei Betriebsunterbrüchen.

1. Es gilt beidseits die Markierung mit Leuchtfarbe, links 30 cm und rechts 70 cm.
2. Der Pisten- und Rettungsdienst überwacht und kontrolliert nur die markierten und geöffneten Pisten.
3. Die Zeiten der letzten Pistenkontrollen sind zu beachten.
4. Ausserhalb der Betriebszeiten sind die Abfahrten geschlossen und vor keinen Gefahren wie Lawinensprengungen oder Pistenmaschinen mit Seilwinden gesichert.

Preise · Prices Saison 2018/2019

Gültigkeit aufeinanderfolgende Tage inkl. 7.7% MwSt. Preise in CHF	Erwachsene ab 20 Jahren			Senioren ab 62 Jahren Ausweispflichtig			Jugendliche 16–19 Jahre Ausweispflichtig			Kinder 6–15 Jahre		
½ Tag ab 12.00 Uhr # Δ	50	50	–	45	45	–	40	40	–	25	25	–
1 Tag #	65	65	74	59	59	67	52	52	59	33	33	37
2 Tage #	118	116	145	107	105	131	95	93	116	59	58	73
3 Tage	175	174	204	158	157	184	140	139	163	88	87	102
4 Tage	226	221	263	203	199	236	180	177	210	113	111	131
5 Tage	271	261	312	244	235	281	217	208	250	135	130	156
6 Tage	300	290	356	270	261	321	240	232	285	150	145	178
7 Tage	329	318	396	296	286	356	263	255	316	164	159	198
14 Tage	492	470	590	443	423	531	394	376	472	246	235	295
3 in 7 Tagen (keine Verlängerung)	192	198	224	172	178	201	153	158	179	96	99	112
Wintersaison Vorverkauf *	–	–	666	–	–	666	–	–	499	–	–	333
Wintersaison Normal**	–	–	950	–	–	950	–	–	710	–	–	475

Grindelwald-Wengen
Mürren-Schilthorn
Jungfrau

* 1.9.–16.12.2018 für die Regionen Meiringen-Hasliberg, Adelboden-Lenk, Gstaad und Jungfrau Ski Region

**ab 17.12.2018

Preisänderungen vorbehalten.
Prices subject to change.

Gruppenpreise: 12% Ermässigung auf Einzelsportpässe auf Anfrage bei Sportpassverkaufsstelle

Group rates: 12% price reductions on individual sportpasses on request at the Sportpass sales point

\# Gilt auf der Strecke Mürren–Schilthorn nur für Bergfahrt.
Valid for ascent only on Mürren–Schilthorn section.

Δ Nur für Skifahrer/Snowboarder
Valid for skiers and snowboarders only

Anlässe · Events

Datum	Anlass	Ort	Gebiet
14.–15.12.	**Winter Kick Off**	Grindelwald	Dorf
22.12.	**Glühwein Festival Wengen**	Wengen	Dorf
18.–20.01.	**89. Intern. Lauberhornrennen**	Wengen	Wengen
21.–26.01.	**World Snow Festival**	Grindelwald	Dorf
02.–03.02.	**Audi Snowboard Series**	Grindelwald	Grindelwald-First
03.02.	**Grand Prix Migros**	Grindelwald	Männlichen
02.03.	**Smash the Bumps**	Wengen	Kleine Scheidegg
16.03.	**King of the First Hill**	Grindelwald	Grindelwald-First
22.–23.03.	**Poolrace Wengen (Jubiläum 20 Jahre)**	Wengen	Wengen
24.03.	**Lauberhorn Run**	Wengen	Kleine Scheidegg
30.–31.03.	**Season End Surf Session**	Grindelwald	Grindelwald-First
30.03.	**The Winter Final / Schatzsuche**	Grindelwald	Grindelwald-First
21.04.	**Wengen Osterrallye– die grosse Ostereiersuche**	Wengen	Dorf

Jungfraujoch – Top of Europe

Das Jungfraujoch – Top of Europe ist das Highlight in der Jungfrau Ski Region. Holen Sie sich Ihr Anschlussbillett zum Sportpass Jungfrau oder Grindelwald-Wengen und Wander- und Schlittelpass für 3 oder mehr aufeinanderfolgende Tage für CHF 61.– pro Person.

The Jungfraujoch – Top of Europe is the leading attraction in the Jungfrau Ski Region. Get your transfer ticket to the Jungfrau or Grindelwald-Wengen Sports Pass and Hiking and Sledging Pass for 3 or more consecutive days for CHF 61.– per person.

Ein Erlebnisrundgang auf dem Jungfraujoch – Top of Europe bietet nebst dem Eispalast, der Alpine Sensation und dem Jungfraupanorama zahlreiche weitere Höhepunkte. Ein Besuch der sich lohnt.

An adventure visit to the Jungfraujoch – Top of Europe offers numerous highlights in addition to the Ice Palace, the Alpine Sensation and the Jungfrau panorama. It's a visit that will be well worthwhile.

Kinder fahren samstags gratis · Children free on Saturday

Das Samstag-Spezialangebot: Kaufen Sie eine Tageskarte – drei Kinder fahren gratis mit. Mieten Sie einen Premium-Ski oder ein Snowboard beim Intersport Rent-Network und Sie erhalten die komplette Ausrüstung für drei Kinder gratis dazu.

Gültig jeden Samstag mit einer Erwachsenen-Tageskarte. Kinder bis 15 Jahre. Nicht kombinierbar mit Mehrtagespässen oder Aktionspreisen.

The Saturday special offer: Buy a one-day pass and three children can ski with you for free. Hire a premium ski or snowboard at Intersport Rent-Network and three children will also be kitted out free of charge.

Valid every Saturday with an adult one-day skipass. Applies to children up to age 15. May not be combined with multi-day passes or other special offers.

First Flieger

Sausen Sie gesichert am Seil von First nach Schreckfeld. Adrenalin Kick garantiert. Kostenlos mit gültigem Sportpass Grindelwald-Wengen oder Jungfrau (ab 1 Tag).

Your adventure spectacle between First and Schreckfeld – complete with guaranteed adrenaline rush. Free with a valid Grindelwald-Wengen or Jungfrau sportpass (from day 1).

First Glider

Ein abenteuerlicher Flug mit dem Greifvogel «First Glider» von Schreckfeld nach First und zurück. Kostenlos mit gültigem Sportpass Grindelwald-Wengen oder Jungfrau (ab 1 Tag).

An adventure-packed flight with the «First Glider» bird of prey from Schreckfeld to First and back. Free with a valid Grindelwald-Wengen or Jungfrau Sports Pass (1 or more days).

First Cliff Walk presented by Tissot

Bei der Bergstation First erwartet den Besucher die spektakuläre Gipfel-Attraktion «First Cliff Walk by Tissot». Der frei zugängliche Rundweg garantiert einmalige Aussicht und Nervenkitzel pur.

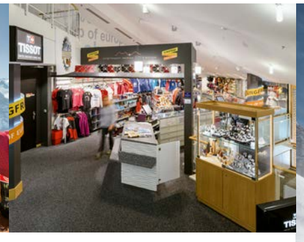
A spectacular circular route awaits visitors at the First top station. This freely accessible summit trail guarantees stunning vistas and butterflies in your stomach.

Restaurant Kleine Scheidegg

Authentisches Gastronomieerlebnis im neuen Restaurant auf Kleine Scheidegg vor schönstem Panorama.

Enjoy an authentic dining experience in the new restaurant on Kleine Scheidegg, complete with stunning panoramic vista.

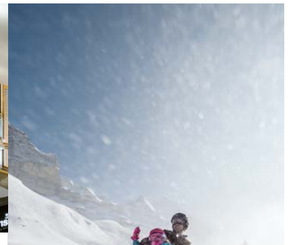
Top of Europe Shops



In den Souvenirshops auf dem Jungfraujoch, auf Kleine Scheidegg und Grindelwald-First findet man vom Sackmesser bis zur Mütze alles.

You will find everything from a pocket knife to a beanie in the souvenir shops on the Jungfraujoch, on Kleine Scheidegg and Grindelwald-First.

Eiger Run



Der Schlittelspass am Abend
Abendfahrten von Alpiglen – Brandegg (beleuchtet) – Grindelwald Grund.

Abendfahrten beleuchtet täglich vom 27.12.18–5.1.19 und jeden Donnerstag bis Samstag ab 10.1.19 bis 9.3.19.

Abendkarte (gültig ab 17.47 Uhr)
CHF 29.–, Sportpassinhaber und Kinder CHF 19.–

Nach Betriebszeiten ist die Abfahrt geschlossen. Siehe Sicherheitsinfo.

The ultimate evening sledging experience
Evening runs from Alpiglen – Brandegg (floodlit) – Grindelwald Grund.

Evening run floodlit daily from 27.12.18–5.1.19 as well as Thursday to Saturday from 10.1.19 to 9.3.19.

Evening ticket (valid from 17.47 h)
CHF 29.–, Sportpass holders & children CHF 19.–

The run is closed as soon as operating hours end. See safety information.

Royal Walk Männlichen

König für einen Tag
Der «Royal Walk», ein einzigartiger Weg. Nach einem kurzen und leichten Anstieg (25 Minuten) erwartet Sie ein wahrhaftig königliches 360-Grad-Panorama.

King for a Day!
The «Royal Walk» is an exceptional trail. After a short, easy ascent (25 minutes) you are greeted with a truly majestic 360 degree panoramic view.

Winterspecials Männlichen

Kinder- und Anfängerparadies
Paradise for kids and beginners

Helikopterrundflüge · Helicopter flights
Swiss Helicopter, +41 33 828 90 00

Skimovie Männlichen
jungfrau.ch/winnercard

VIP-Gondel mit Apéro
VIP Gondola with aperitif
ab CHF 50.–, Reservation +41 33 854 80 80 (ab/from Grindelwald)

Information: maennlichen.ch

Snowpark Grindelwald-First

Pro Park Bärgelegg mit Rails, Kicker und Boxen, Bagjump sowie 130 Meter Halfpipe als Top-Attraktion.

Beginner und Warm Up Park bei der Sesselbahn Oberjoch. Zum Aufwärmen oder für Anfänger.

Bärgelegg Pro Park with rails, kickers and boxes, bagjump and 130 metres of halfpipe as the top attraction.

Beginners' and warm-up park next to the Oberjoch chairlift. Ideal for warming up and novices.

Top4

4 Top-Skigebiete, 666 Pistenkilometer, 1 Skipass für CHF 666.–*. Gültig in den Skigebieten Adelboden-Lenk, Gstaad, Meiringen-Hasliberg und der Jungfrau Ski Region.

4 top ski resorts, 666km of slopes, 1 ski pass for CHF 666.–*. Valid in the Adelboden-Lenk, Gstaad and Meiringen-Hasliberg ski resorts and the Jungfrau Ski Region.

*Nur bis 16.12.2018 erhältlich. Danach kostet ein Skipass für Erwachsene 950 Franken. *Only available until 16.12.2018. A ski pass for adults will cost 950 francs after this date.

Informationen: top4.ski

LauberhornLIVE

Die längste Weltcupabfahrt für Sie
Die Lauberhorn-Rennstrecke gehört nach den Rennen ganz Ihnen. Lassen Sie sich beim Starthaus fotografieren und messen Sie Ihre Geschwindigkeit.

Once the race is over, the Lauberhorn World Cup course is all yours. Have your photograph taken at the starting hut and measure your speed at the speed check.

Jungfrau Winnercard

Mit der Jungfrau Winnercard können Sie Ihre gefahrenen Höhenmeter, gesammelten Badges, Fotos oder Filme einsehen.

With the Jungfrau Winnercard you can check the height metres you've covered on skis or snowboard, the badges you've collected, your photos or films.

Informationen: jungfrau.ch/winnercard

Schlittel-Tageskarten nach Wahl · Your choice of sledging day passes

Kaufen Sie eine Tageskarte für beliebig viele Schlittelfahrten **für eine der folgenden Bahnen:** Grindelwald-First, Gondelbahn Grindelwald-Männlichen, Luftseilbahn Wengen-Männlichen oder Gebiet Kleine Scheidegg–Wengen.

Purchase a day pass **for either the** Grindelwald-First gondola, the Grindelwald-Männlichen gondola, the Wengen-Männlichen cable car **or** the Kleine Scheidegg–Wengen region. The day pass is valid for unlimited sledge descents in one of the named regions.

Preise · Prices

Erwachsene · Adults	CHF 35.–
Jugendliche · Young people (16–19)	CHF 29.–
Kinder · Children (6–15)	CHF 19.–

Strecken · Grindelwald-First routes
First – Bort 5 km · ca. 1. Std.
Bort – Grindelwald 3.5 km · ca. 45 Min.

Strecken · Männlichen routes
Männlichen – Holenstein 5.5 km · ca. 1 Std.
Holenstein – Grindelwald 4.5 km · ca. 1 Std.
Männlichen Gipfel 1 km · 20 Min.

Strecke · Kleine Scheidegg routes
Kleine Scheidegg – Wengen 5.5 km · ca. 1 Std.

Keine weitere Ermässigung. Junior-Karte und Kinder-Mitfahrkarte gültig. Tageskarte nur gültig in einem der genannten Gebiete.

No further reductions. Junior travelcard & Children's Co-travelcard valid. Day pass only valid in one of the named regions.

Top-Angebote und weitere Infos unter jungfrau.ch/shop
TELEFON +41 33 828 72 33 · INFO@JUNGFRAU.CH